



联合国



防治荒漠化公约

Distr.
GENERAL

ICCD/COP(4)/2
8 November 2000
CHINESE
Original: ENGLISH

缔约方会议
第四届会议
2000年12月11日至22日，波恩
临时议程¹项目6

方案和预算

秘书处的说明

目 录

	<u>段 次</u>	<u>页 次</u>
一、导 言.....	1 - 3	2
A. 任务.....	1 - 2	2
B. 本报告的范围.....	3	2
二、区域协调单位.....	4 - 7	3
三、关于改进预算编制和报告程序的方法建议.....	8 - 10	4
四、绩效报告.....	11 - 14	4
五、管理安排.....	15 - 17	5
六、审计员的报告.....	18	5

¹ ICCD/COP(4)/1。

一、导 言

A. 任 务

1. 缔约方会议议事规则(ICCD/COP(1)/Add.1)第 10 条(d)款规定：缔约方会议每届常会的临时议程应该酌情载述概算以及与帐户和财政安排有关的一切问题。

2. 缔约方会议第 3/COP.3 号决定要求执行秘书向第四届会议提出报告，说明区域协调单位的必要性、可行性和运作方式以及所涉费用，以便缔约方会议能够就这个问题作出决定。此外，还请执行秘书向第四届缔约方会议提交报告，说明会议预算的财政状况，并且提交建议，说明如何改进预算编制和报告程序，同时应考虑到《联合国气候变化框架公约》、《生物多样性公约》和任何其他有关政府间组织的拟订工作和实践，并提出建议，说明需要为 2000-2001 两年期预算作出哪些调整。

B. 本报告的范围

3. 本文件及其增编载列第三届缔约方会议的上述要求。本增编编制次序如下：
- | | |
|------------------------|--|
| 1. ICCD/COP(4)/2/Add.1 | 方案和预算：区域协调单位的必要性、运作方式、所涉费用及可行性 |
| 2. ICCD/COP(4)/2/Add.2 | 方案和预算：关于改进预算编制和报告程序的方法建议 |
| 3. ICCD/COP(4)/2/Add.3 | 1999 年《公约》信托基金的绩效报告 |
| 4. ICCD/COP(4)/2/Add.4 | 方案和预算：1999 年《公约》信托基金用于补充活动的绩效报告 |
| 5. ICCD/COP(4)/2/Add.5 | 方案和预算：《公约》信托基金的审计财务说明：联合国审计委员会的报告 |
| 6. ICCD/COP(4)/2/Add.6 | 截至 2000 年 6 月 30 日的 2000-2001 年两年期《公约》信托基金绩效报告和目前与联合国作出的管理安排 |

7. ICCD/COP(4)/2/Add.7 方案和预算：截至 2000 年 11 月 30 日一
两年期《公约》信托基金用于补充活动的
绩效报告
8. ICCD/COP(4)/2/Add.8 方案和预算：截至 2000 年 11 月 30 日一
两年期《公约》信托基金缴款状况报告

二、区域协调单位

4. 拉丁美洲和加勒比、非洲和亚洲的受影响国家缔约方一直以来，认为需要提供足够的区域设施，以便帮助它们拟订和执行区域行动方案。为此，历来要求秘书处提供便利，以便在感兴趣的伙伴的支持下建立上述区域协调单位。因此，已经分别在联合国环境规划署墨西哥区域办事处、科特迪瓦阿比让非洲开发银行、和曼谷联合国亚洲及太平洋经济和社会委员会，为容纳这些区域协调单位作了必要的安排。

5. 秘书处应有关国家缔约方的要求，为各区域协调单位的运作，向一些伙伴筹措了补充基金。到目前为止，环境署、世界气象组织、非洲统一组织和有关非洲分区域组织(阿拉伯马格里布联盟、萨赫勒地区国家常设抗旱委员会和西非国家经济共同体)已经确认愿意分担各协调单位的工作和职务。

6. 但是，各区域协调单位只有在经常性的资金来源得到保证的情况下才有可能持续开展活动。据估计，每年需要有 420,211 美元才能够支应业务活动费用，其中包括三个区域协调单位的工作人员薪资。应该指出：这些单位的实质性活动仍将以补充性资金予以支助。预期这一安排将提高效率和能力以满足有关区域中受影响国家的需要。

缔约方会议可能采取的行动

7. 第四届缔约方会议不妨采取必要措施以支应各区域协调单位的业务活动费用。估计须为此目的从 2001 年的核心预算中拨付 420,211 美元。

三、关于改进预算编制和报告程序的方法建议

8. 秘书处编制了一份报告，简要说明《气候变化框架公约》、《联合国生物多样性公约》、《开发计划署》、《人口活动基金》和联合国的预算编制和报告程序。也载述了关于在《联合国防治荒漠化公约》范围内改进预算编制和报告程序的方法的建议。已经就下一个两年期方案预算拟定了三个方案，提请缔约方会议审议。

9. 1999 年绩效报告和 2000 年绩效临时报告已经作为这种改进的实例提交第四届缔约方会议。把以方案为基础的报告程序同以效果为基础的报告程序结合起来。两份报告都明确区别了利用核心基金和补充基金的情况。

缔约方会议可能采取的行动

10. 如果绩效报告的用意是说明主要活动和成果，缔约方会议不妨考虑从 2001 年起，将关于绩效报告的目前文件和执行报告合并起来。

四、绩效报告

11. 第 ICCD/COP(4)/2/Add.3 号文件摘要叙述了 1999 年所有信托基金的财务状况，说明其运作情况以及方案执行情况和取得的成果。还在，第 ICCD/COP(4)/2/Add.4 号文件中说明了以补充基金支助的活动。它简要叙述了秘书处所促进的活动、取得的成果和支出状况。

12. 还将向缔约方提交关于 2000 年《公约》所有信托基金财务状况的临时报告。该报告说明了截至 2000 年 6 月 30 日的支出状况以及估计的收入和支出数额。简要说明了将在 2000 年最后 6 个月内进行的活动，介绍了估计的支出数额和预期取得的成果。

13. 必须指出：将在 2001 年寻求更多的经费，以便向缔约方会议及其附属机构提供必要的支助并加强全球机制和秘书处的人力资源能力。

缔约方会议可能采取的行动

14. 将要求缔约方会议为上述的要求核可追加 1,186,000 美元的经费。

五、管理安排

15. 秘书长依据核可《公约》与联合国秘书处进行机构间联系的联大 1997 年 12 月 18 日第 52/198 号决议，提交了关于拟在 1999-2000 年向《防治荒漠化公约》秘书处提供行政管理支持的过渡性安排的一项建议。缔约方会议第一届会议接受了这项建议(第 3/COP.1 号决定)。

16. 自从《防治荒漠化公约》常设秘书处于 1999 年初从日内瓦迁移到波恩以来，它继续承担了更多以前由联合国日内瓦办事处执行的管理和财务工作，以增进回应秘书处工作需求的效率和效能。为了应付日益增加的职责，秘书处打算继续商请将向《防治荒漠化公约》提供的方案支助费用从 13% 增加到更高的水平，以加强其管理服务。秘书处也已经开始同《联合国气候变化框架公约》进行协商，以便在波恩建立联合管理处。

17. 如果缔约方会议同意采取这项行动，执行秘书将继续同《气候变化框架公约》和联合国总部讨论如何管理和公平分享为联合国各项《公约》信托基金所有支出编列的 13% 方案支助费用。

六、审计员的报告

18. 载述 1999 年各项《公约》信托基金财务状况的联合国审计委员会的报告将全文提交第四届缔约方会议。该文件包括两个部分：A 部分载述由秘书处经管的各项《公约》信托基金经审计的财务状况；B 部分载述由全球机制经管的基金经审计的财务状况。

-- -- -- -- --